

因為懂得 所以慈悲

(用慈悲心化解西藏問題所引起的憤怒和仇恨)

馮榮錦

香港大學統計及精算學系講座教授

Email: wingfung@hku.hk

張愛玲在寫給他的丈夫胡蘭成的信上說「因為懂得，所以慈悲」。胡蘭成 —— 一般被公認為漢奸 —— 嫁了這個丈夫，張愛玲可能背負了漢奸太太的罪名，相信她承受了不少壓力。雖然胡蘭成用情並不專一，多次傷害張愛玲，但是張愛玲因為愛，所以懂得，所以慈悲，去包容、接納她的丈夫胡蘭成，雖然他是一名「漢奸」。

放下王千源

這次西藏問題，今年三月中從拉薩開始，蔓延至中國及世界各地，帶出了奧運聖火傳遞事件、西方政府及社會對中國的強硬態度、杯葛北京奧運、衝擊法國國家樂福、CNN 事件、做人別太 CNN…等等連串問題，還有帶出了一個小小人物 —— 王千源，一個被指為「漢奸」和「賣國賊」、在美國唸書的 20 歲山東青島姑娘。

從本地報章報導來看，相信王小姐在 4 月 9 日試圖促使「支持奧運，反對藏獨」和「支持藏獨」兩個示威者陣營互相接觸和對話，可惜遭雙方拒絕。不幸的是，王千源的言論行爲，在互聯網上廣泛轉載、輯錄，王千源最後被網民指為「漢奸」、「賣國賊」。相信她現在身心非常疲累，極度絕望和無助。

我在這裡呼籲：不要再罵王千源是「漢奸」、「賣國賊」了。一個小小的女孩，哪有做「漢奸」、「賣國賊」的能耐？她哪一點是「漢奸」？哪裡「賣國」？網民們及其他有關人士：「因為懂得，所以慈悲」，把事情放下，放開它/她吧！

王千源原名王佳妮，她可不是張愛玲《色·戒》裡的王佳芝，爲了刺殺漢奸易先生，忍辱負重，犧牲自己。其實「漢奸」、「賣國賊」，哪有這麼容易當的，你們看看 —— 王千源既沒有易先生的蛇頭鼠眼，亦沒有易先生的唯驚唯恐，更沒有易先生的深沉內斂、千思百慮，王千源丁點兒當「漢奸」、「賣國賊」的「能力」都沒有，你們真是太「抬舉」她了。

穿語王千源：我非常希望有關「賣國賊」的事件盡快平息。聽說你希望以後

能成爲一個政治家；好！有志氣！希望你能夠夢想成真，爲人民、國家、國際社會作出貢獻。經一事，長一智，「禍兮福之所倚 福兮禍之所伏」《老子·道德經》，禍不一定不可以轉化爲福的。

CNN (China No Negative)

中國最少自唐朝千多年前，漢族和藏族人民已經和睦相處，當年唐太宗李世民將他的女兒文成公主嫁給藏王松贊幹布，並贈予不少珍貴的佛教經書和聖物。至少幾百年來，西藏就像其他省份、自治區等地區一樣，例如四川省、廣東省、寧夏自治區等，都是中國的一部份。

松贊幹布與文成公主，一個雄才偉略，一個公主佳人，他們的婚姻，帶來了漢藏人民和睦共融，千古頌讚。松、文婚姻，頌稱和親，雖然和而不同（包括種族、文化、語言、文字等），但仍相親相知、互相包容、接納、愛護，創造美好和諧的世界。

作爲一個做 DNA 遺傳學研究的統計科學家，我可以告訴你們一個事實 —— 不少漢、藏人民都有共同的祖先，有些祖先在千多年前漢、藏民族共融時出現，亦有些共同祖先早在中國數千年文明史前已經出現。「同一個世界 同一些祖先」，「本是同根生 相煎何太急」。

中國是一個多民族國家，大部分中國人都受儒、佛、道思想所薰陶。藏族人民篤信藏傳佛教，而極大多數漢族人民亦接納和受佛教影響。漢族人最喜歡的一個佛就是觀世音菩薩，大慈大悲觀世音，觀世音亦在佛教之中佔了一個很重要的位置。觀世音以大慈大悲情神觀聽世間之音，悲天憫人，以慈悲心消除世間憤怒，化解仇恨。

其實，中國要 CNN (China No Negative)，但這 CNN 卻不是美國的 CNN 電視台，而是 China No Negative —— 中國不需要從負面角度看問題，當然更理想的是，中國永遠 CNN (China Never Negative) —— 中國永不負面，看問題的角度如是，解決問題的方法亦如是。但是我更希望的是：中國盡力追求 CAP (China Always Positive)。正道、正氣、正思、正念……，正面思維會產生很大的能量，令到不少問題可以迎刃而解；反之，就算問題不能完全解決，正面思維也會令我們心安理得，得到人們的尊敬和讚賞，得到對方（記住：對方不是敵人，正面思維裡沒有敵人）的尊重和認同，世界自然變得更加美好。

所以，雖然美國 CNN 電視台對中國和中國人有不少偏見和負面看法，而它的評論員卡弗蒂 (Jack Cafferty) 更辱罵我們是粗笨暴徒和惡棍 (goons and thugs)，但是我們還是可以用正面和平的方法去告訴他們：你們的看法是非常錯誤的。

不要帶有色眼鏡看中國

我非常相信，一個非常正面的做法就是：多些溝通，中國政府多些和藏族人民溝通，知他們所想、所需。共產黨不也是跟所謂的「百年死敵」國民黨接觸、溝通嗎？胡錦濤不是和蕭萬長一笑泯恩仇嗎？如有機會，相信也可以嘗試與達賴喇嘛多些接觸和溝通。

達賴喇嘛對以下經文當然懂得、看透：「一切有爲法 如夢幻泡影 如露亦如電 應作如是觀」《金剛經》；「觀自在(即觀世音)菩薩 行深般若(即智慧)波羅蜜多時 照見五蘊皆空 度一切苦厄」《心經》；「放下 自在」。另外道家講求「無爲」。這些佛道思想，我們的胡錦濤主席雖然是一個唯物主義論者，但他當然懂得（因懂唯心，所以唯物）。主席先生、喇嘛尊者：「請以大慈悲心、大智慧化解西藏問題和漢藏人民心中的鬱結」。

中國作爲禮義之邦，孔曰成仁，孟曰取義。用大量的言語和行動去攻擊王千源和她的家人，當然於禮不合，亦非仁者所爲，也不符儒家的寬恕之道，更陷王千源和攻擊者本人的不義，不義之事不可爲，老子說「無爲」，智慧極深，在解決這事件上大派用場。

中國人不要負面，我們不單不再攻擊王千源，更不要衝擊法國樂福超市和美國 CNN 電視台，不要對一些西方社會、西方人民、西藏同胞產生負面印象和情緒。其實，外國人也不要負面啊！不用衝擊奧運聖火傳送，CNN 卡弗蒂亦不再辱罵中國人和中國政府——當然他能夠向中國人和中國政府道歉便更加理想，某些西方政府和人士亦無需帶上有色眼鏡看待中國和中國人。他們如果想想數百年前，西方國家，在它們發展初期，不是也犯了很多毛病嗎？聖經上耶穌不是說：「你們中間誰是沒有罪的，誰就可以用石頭打他」。西方的朋友們，你們可以用石頭打他嗎？真是打得對嗎？

天地有正氣 人間有正道

其實，發展中的國家都經歷一些相似的過程，就是在經濟發展過程中會引起其他國家的一些不安和擔心，甚至恐懼，西方的國家如是，東方的國家亦如是。由於文化、種族等方面的極大差異，而對全球一體化的衝擊，東、西方人民經常產生很大誤解。

但是我非常相信，中國和中國人民是十分希望和各國及各國人民和平共處，中國人是善良的。如果我們，不論中外，都採取包容之心，這些爭議和誤解應可避免。

另外，對於有興趣知道一些西藏歷史問題的外國人士，可瀏覽以下的 YouTube

網頁 (<http://www.youtube.com/watch?v=x9QNKb34cJo>)。雖然這網頁創作者在創作時加添了不少個人情緒進去，但網頁的內容還是有很大的參考價值。

今年八月北京奧運會期間，我們要熱切地投入國際社會，熱烈地歡迎世界各地人民，來到北京，「同一個世界 同一個夢想」。

因為愛	所以懂得
因為懂得	所以放下 放心王千源 王千源放心
因為懂得	所以用慈悲心化解憤怒、仇恨
因為懂得	所以慈悲 —— 對人 對己
因為懂得	所以有同一個世界 同一個夢想 攜手創造美好燦爛明天
因為懂得	所以慈悲

(相關文章二零零八年四月二十六日於信報發表)